

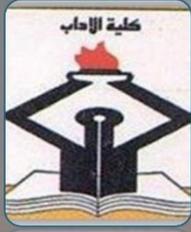
# آداب

ISSN 0302- 8844 ■ مجلة كلية الآداب جامعة الخرطوم

مجلة علمية نصف سنوية محكمة. تصدر عن كلية الآداب – جامعة الخرطوم

العدد  
54  
المجلد  
1

يناير 2026



# آداب



ISSN 0302- 8844

مجلة كلية الآداب جامعة الخرطوم

مجلة علمية نصف سنوية محكمة. تصدر عن كلية الآداب – جامعة الخرطوم

## العدد ٥٤ المجلد ١. يناير ٢٠٢٦م

الهيئة الاستشارية	هيئة التحرير
أ.د. فدوى عبد الرحمن علي طه	رئيس التحرير
أ.د. علي عثمان محمد صالح	أ.د. صديق مصطفى الريح
أ.د. جلال الدين الطيب	مدير التحرير
أ.د. رقية السيد الطيب العباس	أ.د. أزهرى مصطفى صادق علي
أ.د. حمد النيل محمد الحسن	أعضاء هيئة التحرير
أ.د. الحسين النوريوسف	أ.د. الصادق يحيى عبد الله
أ.د. يحيى فضل طاهر	د. محمد الفاتح حياتي
أ.د. مبارك حسين نجم الدين	د. عفاف محمد الحسن
د. يونس الأمين	د. رشا البارودي
د. محاسن حاج الصافي	د. نادرة عبدالله علي
د. حسن علي عيسى	د. وليد نورالدائم
	د. أحمد عبد المنعم
	سكرتارية المجلة
	أ. وليد مدثر
	أ. سارة مأمون

تعلنون إلى رئيس التحرير: كلية الآداب جامعة الخرطوم. ص. ب ٣٢١  
أو البريد الإلكتروني: Journal.art@uofk.edu أو siddig.alrayyah@uofk.edu

## المحتويات

### القسم العربي

١	التوظيف السياسي للأسطورة في المسرح السوداني (نبته حبيبي/ مأساة يروول أنموذجاً). د. سلوى عثمان أحمد محمد .....
٤٥	٢. نماذج مختارة من تعدد آراء الفارسي في المسألة النحوية الواحدة. د. أديب محمد عبد الصفي. د. كمال حامد عبد الله .....
٦٩	٣. تقاطع اللسانيات الوظيفية مع مرحلة تأسيس البلاغة العربية. د. ندى نور الدائم سيد أحمد .....
٩١	٤. الجواب النحوي على من ادعى أن في القرآن خطأ نحويًا. د. محيي الدين محمد جبريل محمد .....
١١٩	٥. شُحُّ النفس في القرآن الكريم: دراسة نفسية. د. السر أحمد محمد سليمان .....
١٥٣	٦. اللوحات الشعبية في شعر المجذوب. د. قاسم نسيم حماد حربة .....
١٩٣	٧. التمويل الإسلامي وأثره على القطاع الزراعي. د. أزهرى عثمان إبراهيم عامر .....
٢٢٧	٨. الدعم النفسي والاجتماعي وأثره في دور المرأة من وجهة نظر المرأة المتأثرة بالحرب. دراسة ميدانية على النساء السودانيات. د. أم العز يوسف المبارك .....

### القسم الأجنبي

9.	The Role of Artificial Intelligence in Automating and Personalizing Lesson Planning for Teachers. Dr. Lana Hussain Ahmed Shahata, Elfadil Mahgoub Ibrahim Ahmed .....	299
10.	Islam and Feminism: Negotiating Identity Between Conflict and Reconciliation. Maeed. Almarhabi .....	311

## قواعد النشر وشروطه

آداب مجلة علمية محكمة تصدر في يناير ويوليو من كل عام عن كلية الآداب جامعة الخرطوم وتقبل البحوث في مجالات الآداب والفنون والعلوم الإنسانية باللغة العربية والإنجليزية والفرنسية مع مراعاة الآتي:

١. ألا يكون البحث المقدم للمجلة قد نشر أو قدم للنشر في مكان آخر.
٢. تخضع البحوث المنشورة في هذه المجلة للتحكيم العلمي الذي يتولاه أساتذة مختصون وفق ضوابط موضوعية.
٣. تسلم نسختان مطبوعتان من البحث على معالج نصوص (حاسوب) مع أسطوانة مدمجة تحتوي على البحث. أو ترسل على البريد الإلكتروني journal.art@uofk.edu أو prof.siddig.alrayyah@gmail.com.
٤. يراعى في البحث ألا يتجاوز ١٠,٠٠٠ كلمة، وألا يقل عن ٥٠٠٠ كلمة، ويرفق الباحث مستخلصاً باللغتين العربية والإنجليزية لبحثه بما لا يتجاوز صفحة واحدة (٢٠٠) كلمة، ويذيل هذا المستخلص بما لا يزيد على خمس كلمات مفتاحية تبرز أهم المواضيع التي يتطرق إليها البحث. ويراعى أن تحتوي الصفحة الأولى من البحث على عنوان البحث واسم الباحث، والجامعة أو المؤسسة الأكاديمية وعنوان البريد والبريد الإلكتروني باللغتين العربية والإنجليزية.
٥. تنشر المجلة مراجعات الكتب بحدود (٢٠٠) كلمة، على ألا يكون قد مضى على صدور الكتاب أكثر من عامين، ويدون في أعلى الصفحة عنوان الكتاب واسم المؤلف ومكان النشر وتاريخه وعدد الصفحات. وتتألف المراجعة من عرض وتحليل ونقد، وأن تتضمن المراجعة خلاصة مركزة لمحتويات الكتاب. مع مراعاة الاهتمام بمناقشة مصداقية مصادر المؤلف وصحة استنتاجاته.
٦. أن يوثق البحث علمياً بذكر المصادر والمراجع التي اعتمدها الباحث في نهاية البحث. وترتب المراجع في نهاية البحث هجائياً على ألا تحتوي قائمة المراجع إلا على تلك التي تمت الإشارة إليها في متن البحث. يشار إلى جميع المصادر في متن البحث كالطريقة التالية (اسم العائلة. سنة النشر. الصفحة أو الصفحات) مثال: (صادق. ٢٠٢١. ١٤) (Adams. 2000. 14). وتوثق في قائمة المراجع والمصادر كما يلي:  
للكتب وبحوث المؤتمرات:
  - أحمد بدوي. أسس النقد الأدبي عند العرب. القاهرة، دار نهضة مصر، ١٩٦٤م.للمقالات والفصول في الكتب:
  - قاسم المومني. "علاقة النص بصاحبه دراسة في نقود عبد القاهر الجرجاني الشعرية". عالم الفكر. الكويت: العدد الثالث يناير/مارس ١٩٩٧م. ١١٣-١٢٨.يراعى في المراجع الأجنبية النمط نفسه
٧. تعبر البحوث التي تنشرها المجلة عن آراء كاتبها، ولا تعبر بالضرورة عن وجهة نظر المجلة أو أية جهة أخرى يرتبط بها صاحب البحث.
٨. لهيئة التحرير الحق في إدخال التحرير والتعديل اللازمين على الأبحاث. وتعد هيئة التحرير رأي محكم المقال نافذاً بالنسبة لنشر البحث أو عدمه أو إدخال التعديلات التي يوصي بها المحكم.
٩. لا تقبل البحوث والدراسات التي تعد لإكمال مطلوبات إجازة الرسائل الجامعية (الدكتوراه).
١٠. لهيئة التحرير الحق في رفض أي بحث مقدم لها دون إبداء الأسباب.
١١. دفع رسوم النشر المقررة على الباحثين غير السودانيين والسودانيين بالخارج أو من خارج الجامعة كل على حسب فنته.

# اللوحات الشعبية في شعر المجذوب

د. قاسم نسيم حماد حربة

أستاذ الأدب والنقد المشارك كلية اللغة العربية - جامعة إفريقيا العالمية

## المستخلص

هدفت هذه الدراسة إلى تتبع اللوحات الشعبية للحياة السودانية التي رسمها الشاعر محمد المهدي المجذوب شعراً في ديوانيه (نار المجاذيب) و (الشرافة والهجرة)، وإنما خصصنا اللوحات الشعبية السودانية بالمجذوب لخصبها وجماليتها وكثافتها عنده؛ لأغراض هذا البحث، انتقيت هنا أغنى قصائده حفولاً باللوحات الشعبية، وحللتها، واتبعت هنا المنهج الاستقرائي الذي بنيت عليه منهجاً وصفيّاً تحليلياً، وعملت على تبين جماليات لوحاته الشعبية، واتجاهاته الشعرية، وقد شرحت بعض مفرداته العامية وهي من أهم خصائصه، فإقحامه للمفردات العامية السودانية، ودورانه حول اللوحات الشعبية السودانية؛ أكبر مؤشر على اتباعه المدرسة السودانية، ونبض لوحاته بالحياة دليل شاخص على جماليتها.

الكلمات المفتاحية: الصور الشعبية، السودانية، المفردات العامية، التصوير الفني، الجمالية الشعرية

## Abstract

This study aims to trace the folk paintings of Sudanese life depicted poetically by Mohammed Al-Mahdi Al-Majdhoub in his two collections "Nar Al-Majazib" and "Al-Sharafa wal-Hijra". The study focuses specifically on Al-Majdhoub's Sudanese folk imagery due to its richness, aesthetic depth, and density. For the purpose of this research, I selected his poems that are most abundant in folk representations and analyzed them using an inductive approach, which was then applied through a descriptive-analytical method. The study highlights the aesthetic features of his folk imagery and explores his poetic inclinations. It also clarifies some of his colloquial expressions, which are among his most distinctive characteristics. His integration of Sudanese vernacular vocabulary and his recurrent depiction of Sudanese folk scenes are strong indicators of his adherence to the Sudanism school, while the vibrant liveliness of his poetic imagery stands as a testament to its artistic beauty.

**Keywords:** Folk imagery, Sudanism, Colloquial vocabulary, Artistic depiction, Poetic aesthetics

## مقدمة

يقول المجدوب: "ما كنت أعد نفسي في الشعراء، فقد انتهت أن أكون رساماً ولم أفلح" (المجدوب ١، ١٩٨٢م، ١٣) فلما أمسكنا بتلابيب هذا القول، وقلبنا النظر في دواوينه، علمنا أنه كان يصدر شعراً عن نفسية وعقلية رسام، لقد كان يرسم بالكلمات، فأحال قصائده إلى لوحات فنية، لكنه لم يكن رساماً ناقلاً لمرئياته فحسب، بل كان رساماً تشرق بصمته من داخل لوحاته كما سنرى "ففي صور المجدوب الشعرية وحدة تنتظم أجزاء اللوحة المرسومة، وترتبط بينها برابط قوي لا يحسُّ معه تنافراً بين أجزاء الصورة. وكان المجدوب بهذا الترابط "يحقق وحدة الرسم المعروفة" (الخانجي، ١٩٧٥م، ٣٣). هذه إذن إحدى ساقى هذا البحث، أي جمالية لوحاته الشعرية، والخصيصة الثانية هي شعبيتها، أي إنه قد شُغف بالصور الشعبية للمجتمع السوداني، وبرع في وصفها وتبعتها، حتى اتخذ من اسم (الشعبي) توقيماً له، "وقد كان المجدوب في مرحلة من مراحل الشعرية يوقع بعض قصائده باسم مستعار هو (شعبي) أي أن فكرة الشعبي كانت تستكن في لا وعيه وظلت هاجساً يلازمه" (جماع، ١٩٩١م، ١٠٦). اختياره هذا التوقيع دلنا على تعشُّقه لصور الحياة السودانية الشعبية بتفاصيلها الدقيقة فما نراه في لوحاته الشعرية من تلك الصور، لا نجده عند شاعر غيره بهذه الكثافة والدقة والتفاصيل، حتى صارت المسألة صفة ملازمة لشعره، الأمر الذي حدا بناقِدٍ مثل إحسان عباس أن يقول "إنَّ السودانية لم تُحطُ أحداً من التقدير مثلما أحاطت الشعراء الذين يجمعون بين عمق الوجدان والجزالة أمثال محمد المهدي المجدوب". (عباس، ١٩٧١م، ٨).

وقد التقطتُ كلَّ ما بصرتُ به في ديواني (نار المجاذيب) و(الشرافة والهجرة) مما اتصل بصور الحياة الشعبية استقصاءً بوصفها ساحة للدراسة، فأقصيتُ منها بعض صور غير مكتملة الملامح، أو مكررة الألوان والأصباغ متهدمة الأركان، أما الصور المكتملة، فطرحتها هنا، وأبرزت ما فيها من جمالية، واقتدار صاحبها على نقل الصور الشعبية حيَّة، وإبراز المعنى نابضاً، وصياغة

## التراكيب فخيمةً.

### مشكلة البحث:

تهدف هذه الدراسة إلى تتبع اللوحات الشعبية في ديواني (نار المجاذيب) و(الشرافة والهجرة) واستخراجها وتحليلها، وبالتالي تحقيق صفتي شعبيته وسودانويته، إذ بدا ونحن ما زلنا نتفرس في ديوانيه، أن أكثر نتاجه فيها، كان وصفاً للصور الشعبية السودانية، فهو شاعر شعبي وهذه الميزة ستمحضه بالتالي السودانية.

### تعريف بالشاعر:

ولد محمد المهدي المجذوب بالدامر سنة ١٩١٨م، تلقى أول تعليمه بالخلوة حيث حفظ فيها القرآن الكريم، ثم هاجر إلى الخرطوم ليتغني العلم، التحق بالمدرسة الأميرية، ثم كلية غردون التذكارية فتخرج فيها محاسباً، ثم انخرط في العمل الحكومي، وكان لا يعرف علم العروض، وليس له مذهب شعري (المجذوب ١، ١٩٨٢م، ١٣)، وللمجذوب سبع دواوين ضخام، وهو شاعر مجيد مكثر مطبوع (حمد النيل، ٢٠١٨م، ١٤٤).

### قصيدة المولد:

حظيت هذه القصيدة باهتمام كبير من النقاد، فقد كتب عنها أكثر النقاد تنويهاً، وأشار إليها جُلَّة الكتاب الذين كتبوا عنه إعجاباً، يقول الصديق عمر الصديق " تُعد قصيدة المولد للشاعر الكبير محمد المهدي المجذوب أشهر قصائده قاطبة، على غزارة شعره، وتناول أنفاسه في القصيدة الواحدة، وهي بهذا تُعدُّ القصيدة الشَّعبية للمجذوب، وكان حريصاً على هذه الشعبية، حتى جعل ختمه الشعبي، والصور الشعبية هي أسطع السنة نار المجاذيب." (الصديق، ٢٠٠٧م، ٥)، أما الناقد

المصري محمد مصطفى هدارة فقد قال بكثير من التبجيل: "وقد رسم لنا المجذوب صوراً تعبيرية رائعة لجوانب من التراث الشعبي السوداني، استخدم فيها أدواته التعبيرية الجديدة، وتحرر من صيغ التعبير القديمة، وأخضع الشكل لدفقات شعورية متغيرة، فيتبدل اللون الموسيقي في القصيدة تبعاً للمواقف الشعورية، واتحد الشكل والمضمون اتحاداً رائعاً ليعبر عن تلك الصورة الواقعية الحية، صورة المولد، بكلِّ مقوماتها وألوانها، وصورها وموسيقاها، وحركاتها وسكناتها". (هدارة، ١٩٧٢م، ٣٥٩).

يقول المجذوب:

وَزَهَا "مَيْدَانُ عَبْدِ الْمُنْعَمِ

ذَلِكَ الْمُحْسِنُ حَيَّاهُ الْعَمَامُ

بِجُمُوعٍ تَلْتَقِي فِي مَوْسِمِ

وَالْحِيَامِ

قد تبرَّجَنَ وأَعْلَنَ الهَيَامُ (المجذوب ١، ١٩٨٢م، ٨٩-٩٩)

هذا المقطع أتى بعد ثمانية مقاطع استهل بها قصيدته، جاءت بمنزلة توطئة لقصيدته، تضمنت صلاةً على الرسول، ووعظاً وتأملاً وتنزيهاً وتوبةً، وهنا يبدأ في رسم لوحته الرئيسية لكلِّ مشهده، فرفع الستار عن مشهد ميدان المولد، الذي سُمي على اسم المحسن الكبير عبد المنعم محمد، وقد بدأت الجموع تتدفق إليه وقد تزينت للاحتفال، وتزين الميدان أيضاً بالبيادق والأعلام، وتزينت الخيام بالألوان.

وَهُنَا حَلْقَةٌ شَيْخٌ يَرْجَحُنُّ

يَضْرِبُ النُّوبَةَ ضَرْباً فَتِنُنُّ

وَتُرُنُّ

ثُمَّ تَرْفُضُ هَدِيرًا أَوْ تُجَنُّ

وَحَوَالِيهَا طُبُولٌ صَارِيحَاتٌ فِي الْعُبَارِ

حَوْلَهَا الْحَلْقَةُ مَا جَتَّ فِي مَدَارِ

نَقَزَتْ مِلءَ اللَّيَالِي

تَحْتَ رَايَاتٍ طَوَالِ

كَسْفِينِ ذِي سُورِ

فِي عُبَابِ كَالْجِبَالِ

هنا ينتقل المجدوب من اللوحة الرئيسية لمشهد المولد، إلى لوحة فرعية، لكنّها محور لوحات المولد لذا قدمها، وهي لوحة حلقة الذكر بوصفها مشهداً متكرراً رئيسياً، فأكثر الناس إنّما يفدون المولد لمشاهدة تلك الحلق الفلكلورية البديعة، يرسم الشاعر صورة شيخ حلقة من حلق الذكر يتمايل، لكنّه اختار مفردة (يرجحن) لتعبر بموسيقاها وحروفها عن المعنى بقوة وضبط، وليعطي الصورة حركةً وتموجاً، فحرف الراء صفته التكرار، وهو معنىً يماثل معنى الاهتزاز الذي يقوم على التكرار، والجيم حرف جهر وقلقلة، والقلقلة اضطرابٌ وحركةٌ، وقد تدرّع الشيخ (النوبة) يضرّبها

ضرباً مُوقِعاً، فهكذا تبدأ حركة الذكر بخطواتٍ وإيقاعاتٍ بطيئة، فتصدر النوبة صوتاً كالأنين، والأنين إيقاعه بطيءٌ، وندمةً صوته واحدة رتيبة، ثم تَرْن، والرنين مستوى أقل بطئاً وأكثر خفة، فقد تحرر منه حزن الأنين فبدأ الانطلاق، بدءاً بتغيير صوته من الأنين إلى الرنين، وما اكتنف الكلمة من خفة في الصوت، ثم تتسارع ضربات الشيخ على نوبته لتبلغ المدى كما جرت العادة، فترفض هديرًا، فصوت الهدير يخرج من النوبة دفعاً دفعاً، رفضاً للسكينة والهدوء، وهذا الدفع سره قوة الضربات وتسارعها، حتى يبلغ الأمر مستوى سقوط الرزانة، ويصير الحال كحال الجنون، وقد لحقت النوبة طول صغار، تؤزها صرخاً، كنايةً عن علو أصواتها ورقتها، فعلا الغبار، وتحلق الذاكرون يذكرون ويتقافزون تحت الرايات، كسفين في عباب.

و(النوبة) طبل ضخمة يستخدم في الأعياد وحلقات الذكر (قاسم، ١٩٨٥ م، ١١٦٠)، لكن يبدو أن هذه الكلمة بذات المعنى غير عربية، مع تسليمنا بوجود كلمات عربية برسمها ونطق قريب جداً من نطقها، لكن دلالتها بعيدة عن هذه الدلالة.

وَتَدَانَتْ أَنْفُسُ الْقَوْمِ عَنَاقًا وَاصْطَفَاقًا

وَتَسَاقُوا نَشْوَةً طَابَتْ مَدَاقًا

وَمَكَانُ الْأَرْجُلِ الْوَهْمِيُّ طُيُورٌ

فِي الْجَلَابِيبِ تَتَوَرُّ وَتَدُورُ

تَتَهَاوَى فِي شِرَاكٍ

يرسم المجذوب هنا لوحة جزئية للذاكرين الذين تدانوا حتى تداخلت أنفاسهم، وهم في

حالة تمايلٍ واهتزازٍ، لقد غرقوا في نشوة الذكر وسكروا، وتدور أرجلهم بخفة الطيور، ترتفع وتسقط بطريقة منتظمة، وصورة الأرجل وقد بدلت طيوراً صورة رائعة لا يقتدرها إلا شاعر رسام، وقد أشبعت المعنى المراد وفاضت، وهذا بفضل خيال الفنان المستكن في الشاعر.

وَعَلَا فَوْقَ صَدَى الطَّبْلِ الكَرِيرُ

كُلُّ جِسْمٍ جَدُولٌ فِيهِ خَرِيرٌ

ومشى في حَلَقَةِ الذَكَرِ فُتُورٌ

لِحُظَّةٍ يَذْهَلُ فِيهَا الجِسْمُ والروحُ تُنِيرُ

وَعُيُونُ الشَّيْخِ أَعْمَضْنَ عَلَى كَوْنِهِ به حلم كبيرٌ

لما دبَّت الحماسة في القوم صاروا يصدرون (الكريير)، حتى علا على صوت الطبل. و(الكريير) لغةً من مادة (ك ر ر) صوت الصدر يصدر بسبب اختناق أو تعب أو بحة، أو صوت الخيل من الصدر (ابن منظور، ١٩٩٩م: مادة كرى) أما هنا ف(الكريير) علمٌ على رقصة معروفة في السودان، يؤديها الرجال مع صوت يخرج من صدورهم، ولقد ملأ صوت الكريير فراغات اللوحة وأزحمها، ثم دبَّ الفتور في القوم، من شدة الجهد الذي بذلوه، وأرواحهم أشرقت وتوهجت، أما أجسامهم فقد انفصلت عنها أرواحهم، أما الشيخ فقد سرح بخياله في سباحات مجيدة من التأملات والواردات الروحانية، فأغمضت عيناه لتستقبل روحه تلك المدود الرحمانية.

والمُقَدِّم

يَتَغَنَّيَ يَرْفَعُ الصَّوْتِ عَلِيًّا

وَتَقَدَّمَ

يقرعُ الطبلَ الحمياً

ورمى الذكرَ وزَمَزَمَ

وانحنت حَلَقَتُهُ حين انحنى

واستقامتْ وهوتْ والطبلُ نازٌ تَتَضَرَّمُ

وتصدى ولدُ الشيخِ وتَرَجَمَ

حيثُ للقطبِ حُضُورُ

وتداعى وتمهدَّم

المقدم رتبة محورية في نظام التصوف في السودان، فهو الواسطة بين الشيخ وحيوانه، أو زائريه وضيوفه ومريديه، ولم أجد لها تعريفاً في معاجم التصوف، فهي إذن تسمية محلية في التصوف السوداني، وهنا يظهر في لوحة حلقة الذكر، يمدح فمه بمدح بصوت عالٍ حتى إذا ما أوفاه ابتدر الذكر، وهذه عادة القوم يبدوون بالقصيد، فلما يشتد إيقاع الطبول بترتيب معروف يعرجون إلى الذكر العنيف، وهنا بعد أن بدأ المقدم المديح رمى الذكر بصوت عالٍ ثم تقدم لقرع الطبل بعنفوان ليستحزَّ الذكر، ولما كان هو المقدم في الحلقة؛ فلما انحنى انحنت كلُّ الحلقة كما هو معروف في الذكر، ثم صار الناس تنحني وتستقيم مع الإيقاع وسط اصطخاب الطبل ودويه.

(وتصدى ولد الشيخ وترجم)، يصور المجذوب هنا مشهد الدرويش الذي وقف يهيمهم

بكلام مبهم، وهو ما يعرف بالترجمة (قاسم، ١٩٨٥م، ١٦٠)، ويزعم المتصوفة أن هذا الكلام المبهم من اللغة السريانية، وأن له معاني ودلالات لا يعرفها إلا من ألهمه الله ذلك العلم، وهذه حالة من حالات الجذب عند المتصوفة التي تكثر مشاهدتها في ذكرهم، والقطب هو الواحد الذي هو موضع نظر الله (الكاشاني، ١٩٩٢، ١٦٢)، وهو واحد عند المتصوفة، والحضرة اصطلاح صوفي له معاني متعددة، ومن معانيها حضرة الذكر، وهنا يريد حضور القطب روحاً في حلقة الذكر.

وَيُنَادِي مُنْشِدٌ شَيْخاً هُوَ التَّمْسَاحُ

يَحْمِي عَرْشَهُ الْمَضْفُورَ مِنْ مَوْجِ الدَّمِيرِ

نَدْبُوهُ لِلْمَلِمَاتِ الْخَطِيرِ

شَاعِرٌ أَوْحَى لَهُ شَيْخُ الطَّرِيقِ

زَاهِدٌ قَدْ جَعَلَ الرَّهْدَ غِنَى

فَلَهُ مِنْ رُقْعِ الْجُبَّةِ الْوَانَا حَدِيقَهُ

وَالْعَصَا فِي غُرْبَةِ الدُّنْيَا رَفِيقَهُ

وَلَهُ مِنْ سُبْحَةِ اللَّالِبِ عَقْدُ

وَمِنْ الْحِيرَانِ جُنْدُ

وَلَهُ طَاقِيَّةٌ ذَاتُ قُرُونِ

اللوحة هنا غائمة، محورها الدرويش، وهذا يتسق مع شخصية الدرويش الغائمة، وقد خلع الشاعر عليه اسم التمساح، وفي ذلك إشارة إلى القوة، فالتمساح في حضارات السودان القديمة حيوان مقدس ويرمز إلى القوة (إمام، ٢٠٢٢م، ١٣٨٦-١٣٨٧)، وهذا يشي إلى عمق التصوف في حضارات السودان، ووعي الشاعر بذلك، ولعلَّ الشاعر أراد بـ (عرشه المصفور) شَعْر الدرويش، وكأنَّ هذا الشعر هو منبع سطوته وسلطانه وسرِّه، وَصَفَر الشعر عادة جرت عند الدراويش، وفي قوله: (المصفور من موج الديميره) إشارة إلى أنَّ سر سلطته منبعث من الماء مما يجعلنا نربط هذا بقوله الأول "ويناوي مُنشدُّ شيخاً هو التمساح"، فكلاهما أخذ وجوده وعنفوانه من الماء، وبذا تكتمل ملامح هذه الصورة بهذا التشبيك. وفي الدراويش سرٌّ يجعل الناس يظنون أنَّهم مُقْتَدِرُونَ على أيِّ أمر يُندَبُونَ إليه، وصفة الدرويش الكبرى هو الزهد، فجلبابه- الذي لا ثاني له- ضُنع قماشه بجمع ما فاض من الأقمشة، تُخاط مع بعضها لتصير قطعة قماش واحدة تكفي لصنعه، لذا تتكاثفها الألوان، فكلُّ قطعة مصدرها قماش مختلف، وصورة سبحة اللالوب التي يتدرعها الدرويش صورة لازمة له، ومشهد الحيران وهم يتحلقونه كالأجناد، فتنةً وعجباً، صورة تكتمل باكتمال لبس طاقيته أم قرينات، وهي رمز للسلطة في عصر الفونج (سعيد وعثمان، ٢٠١٧م، ٩٤). وتحرير المعنى أنَّ الشاعر قد أودع في شخصية الدرويش وزينته كلَّ فسيفساء السودان ومراحل وملاحمه، فانطوى على كل تبايناته وتلاقياته، فمن أرحام أسرار كوش الوثنية كانت صرخةً تكونه وانبعائه، ومن عزيمة إسلام سنار فتوتته واعتداده، ومن حاضرنا بذوخه واستقباله، وطَّدَّ ملكه بسلطان القلوب محبةً، وجمع تبايناته في جيبته بثتيت ألوانه، وختم ذوقه بميسم تصوفه.

"أما اللغة فجزالتها لا تستمد من التركيب والنظم العروضي وحده، ذلك الذي عرف به الشاعر، بل معجم الشاعر هو مورد الجزالة بما يرفد به الفكر من شوارد الألفاظ في السياق الدلالي للصورة الواحدة، وهنا تكمن أهمية ثقافة الشاعر في مضمار التفرد". (الصديق، ٢٠٠٧م، ١١)، وقد راوح المجذوب في قصيدته بين هذه النغمات والتحلل من إيسار العبارة الهادرة المتدفقة؛ لأنَّه أحسَّ أنَّ

موضوعه يتطلب ذلك (عباس، ١٩٧١م، ١٢)

### قصيدة (كلب وقرية):

يقول هدارة: "ومن لوحات المجذوب الشعبية تلك الصورة التي يرسمها للريف السوداني، وما تدور فيه من أفكار، وما يعيش عليه من قيم، يخلطها في براعة بلمسة إنسانية تتحدث عن حياة كلب، وهو يختار لقصيدته موسيقى شعرية سريعة الحركات تصلح للإنشاد والترنم في غمرة المولد، أو في حلقة الذكر ليرمز بها للناحية الغيبية التي يؤمن بها أهل الريف، كما أعطى الشاعر نفسه قدراً كبيراً من الحرية في الوزن وفي القافية على السواء". (هدارة، ١٩٧٢م، ٣٦١)، يقول:

في بيتِ الفحلِ أبي السُّره      جرُّو رباه على الكسره

الله الله على الكسرة

بيضاء تهبُّ لها (الحضرة)

الله الله      الله الله

أهداهُ الجِرُّو أُخْ لِبِقُّ	كَلْبُهُ قَد وُلِدْتُ سِته
ولهُ بنتان وزوجتُه	في البيت أقاربها "دسته"
وأهَابَ الفحلُ بزوجتِه	أمَّ السُّرة أمَّ السُّره؟!
ونداءُ الفحلِ يُدَوُّبها	غنجاً تُخفِيه فيشْتعلُ
وأنتُ من "دُوكتها" تَسْعَى	تسألُه: ماذا يارجلُ
وأراها الجِرُّو فحرَّكها	عَجَباً في دهشْتِه وَجَلُ

وتصيحُ فتجمعُ فِرْكَتَهَا      وتميلُ عليه وتعتدلُ  
أبعدهُ كذايانا نوحُ أما      في بيتي عن كلبٍ شغلُ  
باللهِ بسيدنا الحَسَنِ      أبعده وأزقِد لي روعي  
الكلبُ الأسودُ؟! وآسكني      أتسوقُ الشؤمَ إلى الشوحِ  
وأشارَ الفحلُ يقولُ لها      أنسيتِ اللصَّ وما أكلا  
ثمري القنديلَةَ مُدَخَّرًا      في الخلوَّةِ لم يُوضَعْ هملاً

### وسيجزى الوغدُ بما فعلاً

(المجدوب ١، ١٩٨٢م، ٣٠-٤٠)

هذه القصيدة تمثل صورةً من صور الحياة في قرى السودان بكل نضاعة، اصطنعها المجذوب في أسلوب قصصي شيق، وروح سودانية لطيفة، فتربية الكلاب صورة حاضرة من صور الريف السوداني، فحاجتهم إليها قائمة، وقد صورَ الشاعر بيتاً من الريف السوداني بتفاصيله الدقيقة التي لا تتيسر إلا لمن عاش الريف، وقد اقتنى رب البيت جرواً، تفنن الشاعر في تصوير الحوار الذي دار بين رب البيت وربته، ولم يترك وصف طريقتة وحركة المتحاورين، ووصف أصواتهم بما تشتمل من غنجٍ ودلالٍ اعترى صوت الزوجة، وقد غداه بأسماء أدوات البيت الموغلة في السودانية، وأساليب القول السوداني.

وتستمر القصة على هذا النحو، يستخدم الشاعر فيها أدوات القصة التعبيرية، وحواره يواقع تلكم الشخصيات، ويتعمد الشاعر استخدام العامية ليتم للحوار أو للموقف طبيعته، دون افتعال، وهكذا تمضي الأحداث بتدقيقٍ ويسر، مع وجود الحبكة الفنية، وعنصر التشويق والإثارة، فالكلب الذي تأباه ربّة المنزل لسواده المشؤوم في الاعتقاد السوداني؛ قد بدأ يمارس نشاطه ويثير

ضيقها، والأولاد فرحون به، وأطلقوا عليه اسم (جرقاس) ويكبر الأولاد ويكبر الكلب، ويذهبون هم إلى الخلوة (هدارة، ١٩٧٢م، ٣٦٣). ويبقى هو في البيت عبداً يُزجر. ثم يمضي المجدوب يقذف في دفعاتٍ متلاحقة صوراً من بيئة الريف السوداني، فيصور طعامهم وأماسيهم الدفيئة وأحاجيهم، إلى أن يصل الشاعر للختام عندما يصاب الكلب بالسعار؛ فيقتضي الأمر قتله، فيصور القتل بتوقيع مؤثر، ويستثير الموقف بمزج العواطف النفسية.

وَنَالَتهِ الحِجَارَةُ وَهُوَ يَبْكِي	بِلا دَمْعٍ وَقَدْ عَضَّ الحِجَارَهُ
وَأَهْوَى نِصْفُهُ فَاتَاهُ شَيْخٌ	يُبْصِرُ مِنْ تَخَوُّفِهِ الجَسَارَهُ
وَقَارَبَهُ لِيَطْعَنَهُ بِرِمْحٍ	وَلَكِنَّ الصَّرِيحَ بِهِ شَرَارَهُ
رَأَى عُرْقُوبَ قَاتِلِهِ قَرِيْباً	فَعَضَّ بِهِ وَأَرْسَلَ فِيهِ نَارَهُ
وَمَاتَ جَرْقَاسٌ لَكِنَّ	فِي الحَيِّ بَاتَ عُواوَهُ
قَدْ أَصْبَحَ الشَّيْخُ كَلْباً	لَا يُسْتَطَاعُ لِقَاؤُهُ
وَالنَّاسُ لَمْ يَقْتُلُوهُ	مَا دَامَ يُرْجَى حِجَاؤُهُ

يصور الشاعر هنا تنفيذ الإعدام شعبياً على الكلب المسعور، لقد أحاطوا به وأمطروه وابلأ من حجاتهم، وكان الكلب يعض بعضها ظناً منه أن ألم عض أسنانه سيوقفها من الانهار عليه، ويكي نبهاً بصوته ترهيباً لهم وإبعاداً، حتى إذا ما صار كالمصروع عاجله أحد الأشياخ بحربته، لكن الكلب بأخر نفسٍ لديه عضَّ قاتله في عرقوبه، فأرسل إليه السعار، مات الكلب فوراً، وصار قاتله يعوي فحبس انتظاراً لأجله المحتوم.

جعل الشاعر كلماته العامية بين قوسين استكمالاً لجوانب الصدق التي ينشدها في تعبيره عن التجربة (صديق، ١٩٨٩م، ١٢٠) ف (الدوكة) كلمة عامية تعني الصاج (قاسم، ١٩٨٥م، ٤١٦ -

(٤١٧) توضع تحتها النار وتصنع الكسرة عليها وهي سودانية، وهذا لواءً من الشاعر بالعامية، فالشعر يحمل في طياته الرغبة في العودة إلى منبع اللغة، والدرجة ذات الأصول الكوشية تصبح هنا المنبع.

وجعل لغة القصيدة تكاد تكون حواراً عادياً، وبدهي أن المجذوب لا يعوزه استخدام الفصحى، فللمجذوب غير ما يمكن أن يدعيه الآخرون؛ له فلسفته في إيراد ألفاظه السودانية، وقد نعت المجذوب طمبل بالشجاعة لإيراده ألفاظاً دارجة عبّر بها عن نفسه، وعلل له ذلك بحرص طمبل على لغة التعبير (علي، ١٩٩٨م، ٩) فمن باب أولى أن يترسم ذات الشجاعة. ويواقع ذات الحرص. يقول المجذوب معجباً بطمبل: "ولقد أحسّ رجل واحد له خطر بالضيق من حال الشعر في السودان، ونحن نأسف أشدّ الأسف؛ لأنّه ظلّ وحده، فقد نقد الشعر السوداني في العشرينات وأظهر تفاهته وضعفه، وكتب كتاباً في ذلك ثم خرج للناس بديوان شعر عام (١٩٣١م) وضرب به مثلاً على هذا المذهب الجديد حقاً في الشعر، وقد كان بذلك - والحق يقال - أوّل شاعر إبداعي في تاريخ الشعر السوداني، ونحن نزعم أنّه الوحيد - لا سواه - الذي انتفع بالتبشير الأدبي في مصر أوائل هذا القرن، كما انتفع أيضاً بقراءة المترجمات الجديدة في النقد، هذا الرجل الممتاز هو الشاعر السوداني حمزة الملك طمبل". (علي، ١٩٩٨م، ١٢-١٣) هذا قول معجب متأثر بطمبل فقد تأثر المجذوب بطمبل أشدّ التأثر، وقد كان طمبل متأثراً بالعقاد تأثراً لا يخفى، إذن تأثر المجذوب أيضاً بالعقاد، تأثراً مباشراً أم غير مباشر، تجلّى في صورته الشعبية هذه.

#### قصيدة راية الحانة:

يرسم بأصباغ كلماته في هذه القصيدة صورةً من الحياة الشعبية في السودان وهي صورة الأنادي، ومجالس الشرب التي يجتمع فيها الناس على الطريقة السودانية يقول:

مَرَيْسَتُنَا مَلَائَتْ بُرْمَةً      عَلَى فَمِهَا يَسْتَدِيرُ الْقَمْرُ  
 تُلَّوْحُ رَايَاتُهَا فَوْقَنَا      شِرَاعاً يَعُودُ بِنَا مِنْ سَفَرِ  
 يُوشِشُ وَشٍ مُتَكِّئاً دَلْقُ      عَلَيْهِ جَلَالُ النَّهْيِ وَالْحَطَرِ  
 تُقَعَّعُهُ بَيْنَنَا كَاعِبٌ      لَهَا عَرَقٌ كَالجَمَانِ انْتَشَرِ  
 تُشُدُّ إِزَاراً عَلَى صَخْرَةٍ      وَمَا التَّصَقَّتْ شِعْراً بِالشَّعْرِ  
 تُنَاوِلُنِي فَأَسْبِغُ الشَّرَا      بَ وَأَجْرَعُ مِنْ قَرَعٍ مَعْتَبِرِ  
 وَتُطْعِمُنِي مِنْ قَدِيدِ الشُّوَا      ءِ وَتُطْرَفُنِي بِعَجِيبِ السَّيْرِ  
 حَفِظْتُ لَهَا وَدَّهَا شَاكِراً      وَتَحْفَظُ وَدِّي سَتُّ النَّفْرِ  
 عَجَلْتُ إِلَى وَدْهِمْ جَاهِلاً      وَمَا لِي فِي جَهْلَتِي مَعْتَذِرِ  
 لَهُمْ ضَحْكٌ خَلْتَهُ صَادِقَا      وَطَرَقَعَ مِثْلَ كُرَاتِ العُشْرِ  
 نَقِيقُ الدَّلَالِيكَ تَحْتَ المَسَاءِ      تَضَارِبُ مُسْتَعِراً وَاشْتَجِرِ

لقد رسم الشاعر صورةً دقيقةً وصادقةً عن بيوت الأنادي، و(الأنادي) جمع (أنداية): مكان يجتمع فيه الناس لشرب الخمر خاصة المريسة" (قاسم، ١٩٨٥م، ١١٢٨)، وكانت تنتشر في البلاد، رسم الشاعر المريسة موضوعة في برمتها، ورسم الرايات التي ترفرف فوق الأنادي، ورسم الجارية التي تقدم لهم الشراب، فهي كاعب قد اقتبلت على طور الجمال تواءً؛ فبرز ثديها، وقد تناثر العرق من وجهها مما يشي بكثرة حركتها، ثم يرسم لباسها وهو عبارة عن إزار قد ربطته حول كفلها الضخم، وهذا اللباس يتسق مع الحركة والعمل، وهي طويلة الشعر فاغتنت عن جلب شعر مستعار توصل به شعرها، وهي تناوله أقداح الشراب في كؤوس محلية تسمى (القرع) وقد كان رواد الحانات يأتون باللحم فيشوى لهم فيشربون ويأكلون، وأثناء تناوله للطعام تتمتع بأطياب الحديث، فيذهب به الظنُّ أنَّها قد حواها حبه، لكن هذا الود الذي تبديه إنَّها هو جزءٌ من صناعة التسويق، فاعترف أنَّه خُدع

لتعجله، ثم يصور حال الإندياة حينما يعتم المساء، فصوت (الدلايك)ج (دلوكة) نوع خاص من الطبول يستعمل في الأفراح (قاسم، ١٩٨٥م، ٣٩٩)، ولعلها عربية الأصل من ذلك، صوت الدلايك المصاحبة للغناء ينتشر في كل جانب، ويشتد ويتداخل كأنها يشتجر مع بعضه بعضاً فقد جسّم تلك الأصوات، حتى إذا ما تقدم الليل خاف من مصائبه وأقداره إن هو بقي في مكانه هذا، فقد صار وحيداً رغم أنه كان في سمر حوى العديد من الندمان.

ويعدُّ عبده بدوي أن هذه القصيدة أكثر تطوراً من قصيدة انطلاق (بدوي، ١٩٨١: ١٥٣) ولقد ذخرت القصيدة بكلمات عامية، ونجد أن هناك مصالحة بين العامية والفصحى ساهمت في تنقية لغة الشعر (صديق، ١٩٨٩م، ٧٣).

وقد وردت كلمة دلقي وقد تصرف فيها لاستقامة الوزن وأصلها الدلتق: وهي إناء من فخار صغير للمريسة (قاسم، ١٩٨٥م، ٣٩٨)، وواضح أنها غير عربية الأصل، وإنما رسبت من اللغات السودانية القديمة، والسرُّ في بقاء هذه الرواسب في صلب اللهجة العربية أن اللغة وظيفة اجتماعية تؤديها الكلمات، فتبقى وتندثر بمقدار نجاحها أو فشلها في تأدية هذه الوظيفة، فكلُّ ما بقي من تلك اللغات القديمة في لغتنا العربية إنما نجحت في تأدية وظيفتها.

#### قصيدة رقصة الحمامة:

يصف الشاعر رقصة الحمامة، وهي رقصة مشهورة تؤديها نساء السودان مع أنغام الغناء، وتمثل الراقصة فيها شكل الحمامة ومشيتها وحركتها.

فرحة زفها الغناء فزافت، نغماً ذا ضفائر يتثنى  
عريت تحت ثوبها نشرت منه شراعاً طوى فراراً وسجنا

أمسكتُ منه طائراً خافقَ الريشِ رهيناً براحتيها مُرناً  
 كم روتُ فيه كيف تشتاقُ في الليل وشادي عبرها كيف حنّاً  
 الزمامُ الصبيحُ طوقُ نجاتي كم دعاني بريقه ثم ضناً

(المجذوب ٢، ١٩٨٢، م ٣٤،)

فالفرحة قد أطلقها الغناء، فطفقت هذه المرأة ذات الضفائر ترقص وتتنى، وهي عارية إلا من ثوبٍ يغطي جزءاً من جسدها، ويترك جزءاً، وقد أمسكت براحتيها طرفاً من هذا الثوب فلا يرتفع، وما تأتي بالثوب من حركات كأنها توحى بها إلى تلهفها وتشوقها إلى شهوة الليل، وعقب عبرها ينعش تلك الشهوة، ثم انثنى يصف الزمام الذي تضعه المرأة في أنفها، فهو يزين راقصته، ويغريه ويدعوه التماعه حينما يصيبه الضوء فيقبل، ثم ينصرف عنه الضوء فيختفي اللمعان.

وئح ثوبٍ تلمُّه وتداريه ونهدٍ رمى القناعَ وعنّاً  
 قمرٌ يشربُ خلف الغمامات، ودُفٌّ على النسائم طناً  
 رمقتني رمقتها تبذل الحسن عطاءً، بلا ابتذالٍ ومنّاً

يعود لوصف الثوب، إذ هو جزءٌ من الرقصة، بالحركات التي تفعلها به وهي ترقص من قبض وبسط، وإحالته إلى اليمين مرة وإلى الشمال أخرى، أو بجذبه إلى الخلف من الجهتين، ليبرز الصدر، وتَجَسُّم وتَمَثَّل مفاتن الجسم، فيبرز نهدها كاشفاً عن تفاصيله، وتزهو أنوثتها عن اكتمال وتزيُّد واعتداد، وإيقاع الدُفِّ تحمله الأنسام، وفي أثناء رقصها رمت شاعرنا بنظرة ليس فيها ابتذال ولا منٌّ، إنما حشدتها جمالاً وحسناً، فبادلها النظر الماتع.

جاءك الموسمُ الخصبُ وكم أعددتِ سحراً لشاهديه مفناً

وتهادى الحمام في دارة العرس ورَجْعُ الغناء باح وَرْنَا  
 طَهَّرْنَا السياط، والدم قربان ولم تبغ أجره حين دَنَا

وفي موسم الخصب وهو موسم الحصاد تكثر الأعراس، فتهادى الحسان دخولاً إلى دارة الرقص، وأصوات المغنين تشنف المسامع بالترجيع، ثم يصف عادة البطان المعروفة في السودان، فعذاب السياط طهراً من لم قد جُنح، ودماء الشباب على الظهور قرباناً مؤدياً للحسان. والشاعر في هذه القصيدة يصف نساءه بالطهر والعفاف، ويقرُّ بشرا به للخمر، لكنه يجزم بعدم السكر في غير ما أثبتنا من أبيات، وفي آخر القصيدة يوظف التراث السوداني باستحضار قصة تاجوج والمحلّق التي منحها الرزانه؛ فلم تبج بأسرارها لكن حببها قد أجنّه الهوى.

### قصيدة في الخرطوم:

قصيدته في الخرطوم من القصائد التي جمع فيها صوراً من الحياة في المدينة والقرية، وقد يعقد بينها مقارنات تفضل قريته على مدينة الخرطوم، بل من مطلعها شكّا تبرمه من طول ليلها، وتكاثف الهموم عليه، ويتصل تبرمه إلى فتياتها اللاتي يتأففن منه، وهكذا يمضي إلى أن يذكر تشوقه للكسرة يقول:

من لي بكسرةٍ خالتي وما يبستُ  
 فيها القواديس في أحجار طاحون  
 أقواسُ نخلٍ على جُرْفٍ وساقيةٍ  
 أشهى إلى النفس من أبواب جيرون  
 كنزي قلادةٍ تمرّ عدها مئةُ  
 معسولةٌ كعيون الخرد العين  
 وفرعةٍ حلبوا فيها وأعجبها  
 رغو يفور على زهو يُناديني  
 وصدح ديكٍ يُنادي في عريشته  
 أغنى لروحي من عودٍ وتلحين  
 ما ضاق حوشٌ ولا نفسٌ بها سعةُ  
 والعينُ تسرحُ في استبشار ليمون

هذا الذي نبغي من جملة القصيدة، لقد أنشأ وصفاً للكسرة التي يستلذها، وهي أشهر طعام السودان، فرسم لها لوحة وهي ما زالت حبّ ذرةً يابساً، يُسعى بها إلى الطاحونة، فتصب الذرة في أعلاها فتمر عبر القواديس إلى حجر الرحى الموكل بالطحن، فتصير دقيقاً في تكثيف بارع. ثم يرمي ببصره إلى شاطئ النيل، فيرسم بكلماته أشجار النخيل التي تشهق في جروفه، وهي ترمي بجريدها مشكلاً صورة أقواس، وعلى جانبها تتراص السواقي، هذا المنظر عنده أجمل من باب جيرون، وهو باب من أبواب جامع دمشق الباب الشرقي، وهو مضرب مثل في الجمال. وعنده أن قلادة النخل لا يعدلها شيء جمالاً ورزقاً، ثم يمضي إلى حظائر الأغنام ويصوّر قرعة قد حُلب فيها لبن، وفارت رغوته زهواً تناديه. والقرعة من القرع وهو نبات بري من فصيلة اليقطين تتخذ منه الكؤوس، وصياح ديكٍ ذي صوت شجي ينطلق من فمه كأنه صوت مزهر وتراجع ألحان، ويقابل بين الحيشان الواسعة، وهي صفة بيوت بيئته، والنفوس غير الواسعة كناية عن البخل، وهناك في طرفها قد انتشرت أشجار الليمون.

تقريب خيلٍ من الجُرد الميامينِ	وللطبولِ سباقٌ في دياجرها
أمنُ الصريخِ ومأوى كلِّ مسكينِ	رعى المهيمُّ أهلها فأنهم
خضراءُ دارت بعيشٍ غيرِ ممنونِ	وفي المطاميرِ وديانٌ وساقيةٌ

يأتي لوصف ليالي بيئته، وما يضحج بها من مظاهر الفروسية ورياضاتها، فيريك مشاهداً للخيال وهي تستبق على وقع الطبول، وهذا البيت توطئة لازمة لما يورده في البيت التالي من معنى، فقد دعا الله لقومه، فهم أمنٌ لكل مستغيثٍ ومسكين، وهذه الصفة لازمة للفرسان، ثم ففز يذكر المطامير التي ترقد فيها الذرة أو المياه بكثرة.

## قصيدة الفتاة والبن:

## عَدَلْتُ هَذِمَهَا وَأَلْمَحُ كَالدَّوْمِ حِقَاقًا جَهْلُنَ مَعْنَى التَّوْقِي

يرسم هنا لوحة شعبية دائمة التكرار في بيئتنا السودانية، وهي صورة الفتاة وهي تصنع البن، فلشرب البن هنا طقوسٌ تتبع، وفتاته هنا ككل الفتيات السودانيات دائمة الانشغال بتسوية ثوبها، حتى وهي ترقص كما بان لنا في غير هذا الموضع من البحث، وربما تقصد بذلك إظهار مفاتها بإبرازها بشد الثوب حتى يصير لجسمها كالمجسد، وربما أرادت إشغاف المتأمل بستر بعض مفاتها ليتشوّق أكثر، هذا الستر الذي سرعان ما يتبدى وينكشف معنيً وقصدًا، فتهمل ما انكشف منه لأعين الناظرين برهةً، وقبل أن تتملاه العيون، وترتوي منه القلوب، تقوم بتغطيته مرّةً أخرى وهكذا دواليك. وصف نهدي فتاته بالدوم، وثمار الدوم تُجنى من شجر شبيه بالنخل إلا أن لها فروعاً يحمل كل فرع منها قنواً كقنو النخلة، وثماره شبيهة بالرمان، لكنها جافة، وتبتطنها بذرة ضخمة يحيط بها اللب الذي يمثل طبقة خفيفة (حمد النيل، ٢٠١٨م، ١٠٢) وهو وصف سوداني محلي قد يتعاصر فهمه على الآخرين، لكنه أخصب معنيً، وأدقُ وصبغاً، ففي الدوم صغرٌ مما ينبى بأن الفتاة كاعبٌ، وهي كذلك مما أدركناه في بقية الأبيات، وفي الدوم قوة واشتداد وتماسك، مما ينبى بأن الفتاة حصانٌ لم يعبث بناهديا العابثون، وفي شكله المخروطي مماثلة أقرب لشكل النهدي، (جهلن معنى التوقي) فذان النهدان ما استترا إمّا عن جهالةٍ وصغر سنّ لم يؤهلاها لتقف على مفاهيم العورة، أو عن ثقافةٍ عفاؤها قلبي، لا في اللبس والاحتشام، كما هو الحال في كثير من مراع السودان.

وتشبيه النهود بالدوم عدّه بعضهم من عناصر السودانية، فالشعراء العرب اعتادوا تشبيه النهود بالرمان، وهذا لا يؤدي غرضه في مجتمعنا السوداني لندرة الرمان وفي هذا أفصح المجذوب (حمد النيل، ٢٠١١م، ٤). ويلاحظ أنّ تشبيه المجذوب الثديين بالحق، تشبيه عربي قديم يقول عمرو بن أم كلثوم:

وَتُدَيًّا مِثْلَ حُقِّ الْعَاجِ رَخِصًا      حَصَانًا مِنْ أَكْفِ اللَّامِسِينَا

(ابن كلثوم، ١٩٩١م، ٦٨)

والحق إناءً يوضع فيه الطيب قديماً، ولعله اختفى في العالم العربي إلا في السودان (حمد النيل، ٢٠١٨م: ١٠٣)، وهذه من المواقعات الغربية، فلا ندري هل هو هنا يستلهم من التراث السوداني، أم يستلهم من التراث العربي القديم، بدهاً إنه يريد التراث السوداني ووقعت هذه المصادفة.

وَقَلَّتْ بُنْهًا وَتَنْفُضُ مَا تَقْلِي تُدْرِيهِ فِي أَنَاةٍ وَحَدْقٍ  
وشجاني صدىً ترنم في الهاون لحناً من ابثثارٍ وصفقٍ

جلسة شرب القهوة في السودان لها طقوس ومراسم، تبدأ بتحميم البن، وهو ما عبر عنه بقوله: "قَلَّتْ بُنْهًا"، وهو تعبير سوداني لمعنى شائع، ثم صَوَّرَ تدرية البن بأناة، ثم رسم صورة دَقِّ البن في المدق (الهاون) بإيقاع شجي، فضربات المدق تُوقَّعُ بطريقة لحنية معروفة، تماماً كما تضرب الإيقاعات، وهذا أمر مشاهد.

قِيلَ لِي زَوْجُوكَ فابْتَسَمْتُ رُوحِي وَدَقْتُ عَلَى ابْتِهَاجِ فَدُقِّي  
ذلك الهاون النحاسي لا أنساه تسري أصدأؤه من مدقِّ  
واللبانُ الزكيُّ رَوَى الفناجينَ رِقَاقاً مِنْ ابْتِهَاجٍ وَخَفِقِ

(المجذوب ٢، ١٩٨٢م، ١١١)

بعد أن نخبرنا بزواج الفتاة يعود في آخر القصيدة على طريقة flash back التداعي بالذكرى لتلك الجلسة؛ فيصف ما أهمله في الأبيات الأولى وهو وصف الهاون النحاسي، واللبان الذي يوضع

بخوراً لتكتمل صورة الجلسة.

### قصيدة بائعة الكسرة:

لعل المجذوب كان مُولعاً بخبز الكسرة، فقد ذكرها في ديوان (تلك الأشياء) حين قال:

مالوا عليها ودارت في أصابعهم غنائم الكسرة البيضاء تنمحقُ

(المجذوب ٣، ١٩٨١م، ٣٧٢)

ثم عاد وجعل لها قصيدة كاملة في ديوانه الشرافة والهجرة، يقول:

يا رَبَّةَ الكِسْرَةِ السَّمْرَاءِ بَائِعَةً      في السوقِ تنتظر الآمالَ في الوَدَعِ  
لأنتِ أشرفُ من فكرٍ بلا عملٍ      أثرى وروَّجَ زَيْفَ العقلِ بالبِدَعِ

المجذوب مسكونٌ بصور الحياة الشعبية، فكم تعشقها وهام قلمه الشعري برسمها، وهنا يرسم لوحةً شعبيةً تنتشر في السودان، فالكسرة هي الغذاء الرئيسي لأهله، والنساء يقمن بصنعها، ومشهدهن وهن يعنهن من المشاهد الشعبية المنتشرة في السودان، وقد وصف الكسرة بالسمار هنا، لكنَّه في البيت الذي أثبتناه قبلاً في ديوان (تلك الأشياء) وصفها بالبياض، ولم يأت الاختلاف هذا عبثاً، وإنما جرى مع اختلاف الغلة التي تصنع منها، فهناك غلاتٌ تنتج الكسرة البيضاء، وأخرى تنتج الكسرة السمراء، إذن هو يستقصي كلَّ أنواع الكسرة السودانية. وتعلقت نساء السودان في حياتهن الشعبية بالاستقسام بالودع؛ تطلعاً لما تحبُّه هن الأقدار، فلا يترك هذه الصورة إلا بعد أن يسلمها مرة أخرى لصورة بائعة الكسرة الشريفة، ويرفع الشاعر من مقام هؤلاء النسوة اللاتي في الغالب ما يكنَّ من الطبقات الشعبية والمعدمة، ويشرف بهن، فعملهن أشرف من عمل كثير من

المتحذلقين الذين لا يتتجون سوى الهراء.

ملأتِ صَحْنِي كَدْحاً كم شَقِيتِ به  
وتَرُقِيَيْنِ جَمِيلَ الشُّكْرِ من شَبَعِي  
ستَجْمَعُ النَّاسَ أَوْجَاعٌ سَوَاسِيَةٌ  
كَمَا صَفَا لَبْنُ المِيلَادِ بِالوَجَعِ  
سنَخْرُجُ الظُّلْمَ رُبَاناً نَثُورَ به  
حَتَّى نَسُوِّيَ مَوْجاً غَيْرَ مُرْتَدِعِ

(المجذوب ٢، ١٩٨٢م، ١١٨)

كُنِّي عن الكسرة بالكدح، لما شمل صنعها من شقاءٍ وكدٍّ وجلوسٍ حول النار، ويلطّف لها تعب الشقاء وينسيها إياه سماع كلمة شكر من الآكل، فمن أيّ كوكب أتى هؤلاء النساء، ثم ينحو للحكمة وضرب الأمثال، فلا بد للبشرية أن تلم بها الأوجاع والمظالم، لكننا سنقهر هذا الظلم ونثور عليه يوماً ما.

قصيدة انتظار:

يا جَارِتي في المَسَاءِ وَاصْفَةً  
لِي الدَّوَاءِ العَجِيبِ في الوَدَكِ  
بَخَّرْتَنِي هل عَرَفْتِ وَجْهاً عَلِي  
الشَّبِّ يَريْدُ الوَحِيَّ من هَلْكَاي  
إِلَامَ تَسْقِينِنِي المَحَايَةَ هَلْ  
شَيْخُكُ ذاقِ الوُقُوعَ في الشَّرِّكِ

(المجذوب، ١٩٨٢م، ١٣٣-١٣٤)

هنا صور خاطفة من صور الحياة السودانية، وهي صورة التداوي بالوصفات الشعبية كالودك، وهو شحم البقر أو الضأن يؤخذ منها، ويحمى في النار، وينتفع به في عدة أغراض. وبالبحرة "وريقة تكتب عليها بعض آيات القرآن، ويتبخر بها" (قاسم، ١٩٨٥م، ٨١) والمحاية

"آيات من القرآن تكتب في لوح، وتمحى بالماء ليشربها المريض" (قاسم، ١٩٨٥ م، ٨١) وجارته التي يهواها قد التمتست شفاؤه في العلاج الشعبي، وفي البخرة والمحاية، وما نفعه ذلك، إذ إن مرضه بسببها هي فأنكر عليها ما تصنع وسألها مستنكراً هل ذاق شيخك الوقوع في شرك الحب؟

### قصيدة ماسح الأحذية:

من يا ترى تنبّه لماسح الأحذية يغالب حسراته، ويطوي، شقواته ومراراته، فيكتب عنه وعن آماله وآلامه، بهذا الفيض الدافق من الشعور؟ إنّه المجدوب حينما يترسم الواقعية، ويتلقط اللوحات الشعبية من الحياة، ليعيد رسمها لنا بأدواتٍ من الحروف والكلمات والأخيلة، ويُعَتِّقُها في الحياة بأصباغ حزينة، انظر إليه يقول:

يَنْفُضُ الكدحَ عَنْ جِذائِي فِي السُّوقِ صَبِيٍّ أَحلامُهُ فِي التُّرابِ  
يَعْبُرُ النَّاسُ ضِوَاءَ عَيْنِيهِ يَتَلَوُّ خَطْوَهُمْ مِثْلَ قَارِيٍّ فِي كِتَابِ  
وَصَبَاهُ الْفَقِيرُ تُرْهَقُهُ الْأَصْبَاغُ خُبْرٌ لِأَسْرَةٍ فِي الْحِجَابِ  
وَتَلْقِيْتُ أذْمَعَ الْغَضَبِ الْعَاجِزِ عَنْ نَصْرِهِ وَطَالَ عَذَابِي  
كَيْفَ أَصْبَحْتَ يَا بُنَيَّ! وَحَيَّانِي بِشَوْشَاءٍ وَلَيْسَ يَدْرِي اِكْتِابِي

هو صبيّ تعلق أمله ورزقه في التراب يصيب الأحذية فيزيلها، ينفض الكدح، يمسح بعينه خطو السابلة، ملطخاً بالأصباغ، فقد ألزمته الحياة وهو لا يزال صبيّاً قاصراً ألزمته عول أسرته وتكفّلها، ليس لي يا غلامي حولٌ لنصرتك غير أن تتنفض أدمعي حزناً، ولي أن أحضك التحية فتتهلّلني ابتسامتك. ولقد أبدع شاعرنا حينما وصف آمال الصبي بالمتعلقة في التراب، فمن ناحية الوصف فصحته أنه كلما تعفرت أحذية الناس بالتراب ازداد أمله في العمل الذي ينفض ذاك التراب، وفي ذات الوقت تعلق الصبي بالتراب كناية عن انحطاط آماله فكلا الأمرين صحيح.

عملٌ كاسبٌ ويتمُّ ولا يدري وأدري وضاعَ يومُ الحسابِ  
 وطني ضائعُ الحقيقةِ مثلي في صراعِ العبيدِ والأربابِ  
 وغدي خائنٌ فقلت سواه سوف يأتي بسيفه والعقابِ  
 فانتظر يا بُنيَّ نابك تجلُّوه فما الحقُّ غيرُ ظفرٍ ونابِ

(المجذوب، ١٩٨٢م، ١٦١)

إنَّه اليتيم، هو الذي أُلجأه لهذا العمل، هكذا هو وطني لا حقيقة فيه، فلا يزال يروح تحت صراع العبيد والأسياد، ولا أمل يُنظر في الغد القريب، لكن الأمل سيأتي لا ريب من بعده، نصنعه نحن بالقوة، غداً ستقوى يا بُني، فالحق ينتصر بالقوة. هنا المجذوب شاعر القضية الاجتماعية الأول (جماع، ١٩٩١م، ٩٢)، فقضايا المجتمع أوجدت لنفسها حيزاً واسعاً في أشعاره، فالشعر عنده مفتاح لكثير من الحقائق النفسية، يقول المجذوب: "والشعر عندي ليس بهرجاً وإنما هو مفتاح لكثير من الحقائق الإنسانية، وأحسب أنني كنت أفتش لنفسي عن مخرج في الشعر، فما كنت واقفاً في نقطة واحدة، وقد أطرق الأبواب فلا تستجيب، وقد اتحير طويلاً ثم تحرك، كنت أحاول أن أتجاوز نفسي، لقد طال توقفي أخيراً كأنني أبحث عن شيء، كأنني ما عرفت نفسي قط". (المجذوب، ١٩٧١م، ١٠٨-١٣٠)

#### قصيدة سيرة:

لعل هذه القصيدة أوغل شعره في بحر ما عرف بتيار السودانية، لكثرة ما حشده فيها من تقاليد أهل السودان وعاداتهم، وكثرة حشد المفردات العامية المعبرة عنها (حمد النيل، ٢٠١٨م، ٧٥) هي قصيدة ترسم أهمَّ لوحات الحياة الشعبية في السودان، ألا وهي لوحة الزواج السوداني المتخم بالتفاصيل، المتضمن لعادات قديمة متوارثة ذات مضامين عدة، تحكيها وتحكي تفاصيلها، وما يعثور

المناسبة من حكايات ومزح وإيناس ومواعدة، يَفْتَنُّ في إبراز تلكم التفاصيل المتضوعة بالعبق السوداني، حتى تفتأ تمثل أمام عينيك، فتكاد تتقرى تعاريجها بلمس، وتتبعها بشم، يقول:

البُنَيَّاتُ فِي ضَرَامِ الدَّلَالِيكِ تَسْتَرْنَ فِتْنَةً وَأَنْبَهَارَا  
مِنْ عَيُونِ تَلْفَتِ الكَحْلُ فِيهِنَّ وَأَصْغَى هُنَيْهَةً ثُمَّ طَارَا

يرسم لنا المجدوب صورة المسرح حين رفع الستار، فالمشهد مشتعلٌ بصوت الدلاليك، ورقص البنات، فالعرف أن يستحيل بيت العروس إلى مهرجان عدة أيام قبل يوم العرس، والبنات استترن يرقصن في مكان خاص بهن، أو يمكن أن نفهم أيضاً أنهن تزيان بأزياء تستر بعضاً من مفاتهن وتبدي بعضاً، إيغلاً في فتنة الرائي وإبهاراً له حين يرى ما يسترن من مفاتهن، وعيونهن المثقلات بالكحل قلقات لا يسكن على موضع واحد؛ إلا ليجلن إلى موضع آخر، كناية عن القلق الذي يجلبه توجس المستقبل، أو عن حيائهن المذبوح بين طلاقة مفاتن النفس، وقيد قمع التقاليد، والدلاليك جمع دلوكة: نوع خاص من الطبول (قاسم، ١٩٨٥ م، ٣٩٩)، ولعلها عربية من الفعل دلك، ولعلنا نلمح ثمة ربطاً بين معنى الفعل وعمل الدلوكة.

نَحْنُ جِنَّا إِلَيْكِ يَا أُمَّهَا اللَّيْلَةَ بِالزَّيْنِ وَالْعَدِيلِ الْمُنْقَى  
نَحْنُ جِنَّاكِ حَامِلِينَ جَرِيدَ النَّخْلِ فَأَلَّا عَلَى اخْضِرَارٍ وَرَزْقَا

هذه هي صورة مقدم السيرة، والغنوة التراثية التي ذكرها (أم العريس جينا ليكي) لم يغير في كلماتها شيئاً، سوى التقديم والتأخير، لتطويع الوزن، ثم صور مشهد مقدم السيرة والرجال يحملون جريد النخل يستبشرون به فألاً وورزقاً.

العَدَارَى الْوَاهِنُ الرَّقِيْقَاتُ نَبَاتُ الظَّلَالِ شَفَّ وَحَارَا

رَأْمْتَهُ الْخَدُورُ يَتَنْظَرُ الْمَوْسِمَ حَتَّى يَشَعَ نَوْرًا وَنَارًا  
يَنْبَرِي الطَّبْلُ يَنْفُضُ الْهَزَجَ الْفَيْنَانَ طَيْرًا تَفْرُقًا وَاشْتِجَارًا  
مُوكَبٌ مِنْ مَوَاكِبِ الْفَرَحِ الْمُخْتَالِ عَصْرًا فِي شَاطِئِ النَّيْلِ سَارَا  
الْجَمَالَ الْغَرِيرُ يَسْفُرُ عُفْلَانَ فَلَمْ نَسْ فِي الزَّحَامِ الْجَوَارَا

لقد أكسب التزام العذارى الخدور انتظاراً لموسم العرس الذي دأب الناس على إقامته في أوقات معلومة- أكسب ألوانهن ينعمة فعاتت تشع، ثم يصف عمل الطبل منطلقاً إيداناً ببدء المسير إلى النيل بالكلمة (ينفض) فالفاء حرف انفتاح والضاد حرف استطالة واستعلاء وتفشي، فيعطي لفظ الكلمة معنى الانتشار وامتلاء المكان بالهزج، وهذا الموكب عادة سودانية قديمة تقترن بالأفراح والأتراح، ولعل خلفها سبب ديني في أديان السودان القديمة، ورغم هذا الجمال المتدلي السافر، ورغم الزحام والتلاصق، فإن قيمة الجوار تحرسه، فلا تُضار نساؤه.

ومشى بالبخور مَنْ جَعَلَ الْخِدْمَةَ فِي الْحَيِّ نَخْوَةً وَابْتِدَارًا  
حَافِيًا مُسْرِعَ الْخُطَى بِاسْمِ النَّجْدَةِ حَيًّا حَفَاوَةً وَابْتِشَارًا  
وَعَجُوزٍ تَحْمَسَتْ حَشَدَتْ شِعْرًا تَعَالَى حِمَاسَةً وَافْتِخَارًا  
قَلْبَتْ صَوْتَهَا تَأْمَلُ أَعْجَادًا قُدَامِي فَرَقَّ حِينًا وَثَارَا

هنا يدير فرشاته ليرسم لوحةً أخرى من لوحات العرس السوداني الشعبية العديدة، ويبدأ برسم لوحة لشخصية لا يخلو منه المجتمع السوداني، فهي موجودة في كل مكانٍ وزمانٍ سوداني، هي شخصية الرجل المهميم في المجتمع، (ضو القبيلة) يبادر إلى تصدر كل المواقف، وتوكل إليه صعاب المهام، وقد التقط صورته هنا وهو يجول بالمبخرة يشئت البخور على الجميع، كفاً لعيون الحاسدين، وجلباً للبركة، يمشي وهو حافي القدمين تواضعاً وجاهزية للخدمة، كما يُعرّف ذلك العرف السوداني، مسرع الخطوات، عنواناً للجد، مبتسماً عنواناً للسباحة، حَفِيًّا بالناس مستبشراً بهم كرمًا

وبشراً. وصورة أخرى لحكامية تُشعر<sup>(١)</sup> تقطعه ارتجالاً، تُحمّس الناس وتفتخر بالبطولة والأمجاد، تُرَقِّق صوتها حيناً وتفخمه حيناً آخر، إنّها صورة كربونية لتفاصيل العرس السوداني الرائعة.

رَفَعَتْ فَوْقَ مَنْكَبِ طِبْهَا الصَّيْدَحَ تَحْتَ الْأَكْفِ يَخْفِقُ خَفْقًا  
يَتَغْنَى لِأَنْفَسٍ إِنْ تَشَهَّيْنَ طَلِبْنَ الْحَلَالَ قَسَمًا وَحَقًّا  
وَتَشِيلُ الْبِنَاتُ صَفْقًا مَعَ الطَّبْلِ وَرَمَقًا مِنَ الْعَيُونِ وَرَشْقًا  
وَعَزَالٍ مُشَاغِبٍ أَضْلَحَ الْهَدْمَ أَرَانِي فِي غَفْلَةِ النَّاسِ طَوْقًا

هنا صورة أخرى من صور العرس، تخالطها ممارسات غزلية لطيفة في ساحات العرس موطنها الدائم، فالصورة هي صورة مغنية قد رفعت طبليها (دلوكتها) على كتفها وهي تضربها وتغني لأنفس عفيفات لا يُشْبِعْنَ رَغْبَاتِهِنَّ إِلَّا حَلَالًا، والبنات يقمن بترديد مقاطع معلومة مع المغنية، ويصفقن ليملاًن الإيقاع قوةً وحلاوة، ومع عملهن هذا وغنائهن يرسلن أعينهن إلى الرجال رشقاً، ثم يصف بعض الممارسات الغزلية وهي أن إحداهن قد قامت وكأَنَّها تصلح هدمها فأرتته في غفلة من الناس بعض مفاتنها تودداً.

تَتَصَدَّى حَامِمَةٌ كَشَفَتْ رَأْسًا وَزَافَتْ بِصَدْرِهَا مَسْتَطَارًا  
شَلَّخُوهَا حَتَّى تُضَيَّ فَأَضْمَرْتُ حَنَانًا لِأَمَّهَا وَاعْتَذَارًا  
حَجَبُوهَا وَلَيَّنُوا الْعَيْشَ مَا كَانَ حِجَابُ الْكَنِينِ قِيدًا وَرِقًا

يصف المجذوب رقصة الحمامة بلقطة خاطفة-وهي أشهر رقصات نساء السودان- وكان أفرد لها قصيدة كاملة في غير هذا الموضع - لكنه أراد ذكرها هنا لمحا لأنه لا يخلو عرس منها، فما أراد

(١) أي تنظم شعراً.

إفاته لوحة من لوحات العرس وصوره التي تأتي تباعاً، والراقصة هنا تكشف عن رأسها، وربما تقوم بعض النساء بستره في غير ما رسمته اللوحة، سترًا يسهل انكشافه لِتُري الرائي شيئاً من فتنها، لكن في الصورة المرسومة لنا كانت الفتاة كاشفةً عن رأسها، وتُبرز صدرها وما حوى من نهد باذخ بتقويس ظهرها إلى الخلف، فتجسم فيها صورة الحمّامة، فيشخص الصدر عالياً، ولم ينس الشاعر أن يحيل أعيننا إلى خدّها لنرى الشلوخ التي حفرت أخاديداً تُضيء وجهها وتُكسبه جمال التعاريج، والشلوخ عادة سودانية عتيده، تنبي عن ثقافة جمال ذاك العهد وضروراته الاجتماعية.

وفي البيت الأخير من المقطع يتحدث عن عادة شعبية سودانية وهي (حبس العروس) إذ تحبس العروس قبل الزواج بفترة؛ فيتشوق لها زوجها، وتوضع في الدخان، فينضّر لونها، وتزكو رائحتها، ويلين جسمها فلا تخدم، ويوفر لحمها ويكتنز بالإطعام الخاص، فأكرم بقيد الحبس من قيد!

وهوى عاشقٌ وطارَ وأهوى السوطُ رعداً بمنكيه وبرقا  
يتحدى عقوبة الصبرِ فالحرمان أمسى من السياط أشقاً  
مُهرة حرةً وتتنظرُ الفارسَ يحمي حرِمها والذمارا  
وأناه العبيرُ من حَمَلِ الشبالِ حَياهُ جَهرة لا سرارا

هنا ينتقل ليرسم لوحة البطان المعروف في السودان، فهي عادة إظهار البطولة والفخار، فهذا العاشق قد ثبت لضرب السوط غير آبه بألمه، عسى أن يجد رضاً من فتاته، تلك المهرة الجموح التي لا تُنيل قلبها إلا لفارس قمينٍ بحماية حرمتها، فإذا بها قد منحت شَبَّالها المضمخ بالعطّر، جهرة أمام الناس، فالعرف جرى على استحسان ذلك الفعل، الذي يتم بلا مواعدة أو حوار. والشَّبَّال أن يميل الرجل نحو الفتاة عند رقصها فتميل إليه وتلفحه بشعرها (قاسم، ١٩٨٥م، ٥٩٤)، وهي كلمة غير عربية، ومعناها لا تسعه كلمة واحدة كما ترى، إنّما هو وصف لعملية كاملة هي التي ذكرناها، فلا سبيل إلى ترجمتها، فدخلت المعجم العربي السوداني، وهذا حال اللغة العربية تستوعب

من أخريات تسد بها حاجتها بعد أن تقعدتها بتصريفها (عابدين، ١٩٧٢م، ٧٨)، ولعل قول أرنست فيتشر الزاعم بأن لكل شاعر شوقاً إلى لغة أصيلة يصلح في هذا المقام شاهداً (فيتشر، ١٩٦٦م، ٤١) قصيدة (غمائم الطلح):

تكرر ذكر حفرة الدخان في قصائد المجذوب، مما يدل على شغف للمجذوب بها وبالمراة المتدخنة، فذكرها في قصيدة السكينة حين قال:

كذَّبَتْ كُحْلَهَا الصَّدِيقَ وَنَامَ الطَّلْحُ فِي حُفْرِي الدُّخَانِ الْقَدِيرِ

(المجذوب ٢، ١٩٨٢م، ٧٠)

لكن الشاعر محمد محمد علي وقف موقفاً مناقضاً لموقف المجذوب؛ إذ عدَّ المرأة بهذا إنما هي محصورة للمتعة فقال:

أَضَعُفُوهَا وَلِلْمَتَاعِ أَرَادُوهَا كَسُورًا مَصْبُوغَةً بِدُخَانِ

(علي، ١٩٩٨م، ٤٨)

وجملة القول إن "هذه القصيدة تدلُّ على الصدق في التعبير بهذه الواقعية، وقد كان المجذوب أول من ارتاد هذا الأفق من الواقعية التي تهتم بتفاصيل الحياة". (الصديق، ١٩٨٩م، ٢٥) يقول:

وَحُفْرَةُ دُخَانِ الطَّلْحِ فَاغْمَةٌ تُنْذِي الرُّوَادِفَ تَلْوِينًا وَتَعْطِيرًا  
لَمَحْتُ فِيهِ - وَمَا أَمَعْنْتُ - عَارِيَةً تَخْفِي وَتَظْهَرُ مِثْلَ النِّجْمِ مَذْعُورًا

مَدَّتْ بِنَانًا بِهِ الحِنَاءُ يانعةً      تَرُدُّ تَوْبًا إِلَى النهدين مُحْسُورًا  
 قد لَفَّهَا العطرُ لَفًّا الغيمِ منتشرًا      بَدْرُ الدُّجَى وروى عن نُورها نورا  
 يزيدُ صُفْرَتَهَا لَمَعًا وجِدَّتْهَا صَفْقًا      لَأَ وناهدها المشدودَ تَدْوِيرًا

هي لوحة شعبية متكررة، فلا يمضي أسبوع دون أن تتكرر مرة أو مرتين، فقعود المرأة السودانية المتزوجة على حفرة الدخان المنبعث من إشعال حطب شجر معروف وهو حطب شجر الطلح في الأشهر، ملمحٌ سوداني أصيل نقطع بعدم وجوده في غير هذا البلد، فقد ابتدعته المرأة السودانية على مئات السنين، ولا يزال تقليدًا جميلًا صارمًا يتبع.

يرسم المجذوب بافتنان لوحة تلك المرأة وقد جلست على حفرة الدخان التي امتلأت به، ثم يقرر معلومة عن إفادة هذا الفعل، وهي إكساب الجسم، وخَصَّ الروادف؛ لأنَّها موضع إهاجة وإثارة -باللون الأصفر وإضماخه بالعطر وتطريته بالإنداء، وهذه الصفات الثلاث المكتسبة بفعل الدخان تلازم جسم المرأة عدة أيام.

ثم يوجه المجذوب فرشاته لإضاءة أكثر تحديدًا في لوحته الرئيسية، وهو مشهد المرأة المتدخنة، فقد رسمها عارية بلقطة سريعة خاطفة، ثم نفح لوحته الحياة بالحركة التي أنضجها الفزع واللاإرادية حينما رأته فتحركت في سرعة النجم تخفي جزءاً من جسمها المشتمل بالشملة، فيتعرى جزءٌ آخر من هول الربكة والفزع الذي حركته الصدمة.

وفي بيته الثالث أعاد ذات اللقطة السابقة التي ضمنها الشطر الثاني من البيت الثاني بأناة وتؤدة، فكأنه يعيد شريطاً سينمائياً بحركة بطيئة، لتظهر لنا تفاصيل كانت قد اختزلتها السرعة وطوتها فما استبنَّها، يعيد ذلك ليوقفنا على التفاصيل، فبنائها هنا نراه مخضباً بالحناء أزهر يانعاً، مما دلنا على أنه لم يمض يوم أو بعض يوم على اصطباغها بالحناء، وحركة ردِّ الثوب على نهديها هنا فيها بطء

وتؤدّ ف(الرد) هنا أبطاً من المعالجة الأولى، وموضع التعري هنا حدده بدقة وهو النهدان لا النحر أو الترائب.

ثم ينعرج ليرسم لنا لوحة أخرى من المشهد الرئيسي، وهو مشهد اعتمام العطر بها، فقد حرك الشاعر العطر حولها وملاً اللوحة، فخلق هالةً كما يحفّ الغمام بالبدر، فتأمل دقة التشبيه وما فيه من مقاربة، فليس ثمة أدق من تشبيه هذا الدخان الأبيض بالغمام في لونه وشكله، وليس ثمة أشهر من تشبيه المرأة بالقمر.

أرْحَى الدُّخَانُ لها سِتْرًا	كُدْرَةٌ في صَمِيرِ البحرِ مَسْجُورًا
حتى إذا ضاقَ كِنٌّ عنه أنْفَذَه	هَيْنَ الصعودِ خِصَاصُ البابِ
وَشَمْلَةٌ غَمَرَتْ سَاقَيْنِ وابتدرت	كالْموجِ تلمسُ جِيداً رَفَّ مَشهورًا
يَرِقُّ تحت دُخَانِ الطلحِ سَاوَرَهُ	كالدَّمعِ في الخدِّ تَلْمَاحًا وتَغْوِيرًا
تُكْتَمُ العطرُ حتى يرتوي عراقًا	منها الجمالُ كروضٍ بات مَمطورًا

(المجذوب، ١٩٨٢م، ٢٢٩)

يرسم المجذوب لوحة الدخان وقد اكتنف المرأة من كلِّ جانب، فاستترت عن نظره كاستتار الدرّ في جوف البحر، ولا يزال الدخان يتكاثف حتى التمس خصائص الباب فنفذ منه إلى الشارع، ثم يمضي ليصور ناحية أخرى من المشهد وهي الشملة التي تدرعها المرأة من ساقها إلى جيدها الذي أرّقّه وأينعه الدخان، فيتعرق فيسيل عليه عرقه كما يسيل الدمع على الخدين، وقد تنطوي العبارة على شبه بين الجيد والخدين في اللدانة والأسالة، ويبرز الشاعر أهم خصيصة للشملة وهي كتم العطر في الجسد فيختلط بالعرق فيعبق في الجسم، قد قارن بين هذا والروض يتضمنه الغيث فيعبق جوه بالعطر، ولعلّه استفاد من معنى عنتره المشهور في ذلك حين يقول:

أورَوْضَةً أَنْفَاءً تَضَمَّنَ نَبْتَهَا      غَيْثٌ قَلِيلُ الدِّمْنِ لَيْسَ بِمُعْلَمٍ

(عنتره، ١٩٦٤م، ١٩٦)

ووجدنا المعنى نفسه عند الأعشى حين يقول:

ما رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْحَزَنِ مَعْشَبَةٌ      خَضْرَاءُ جَادَ عَلَيْهَا مَسْبَلٌ هَطْلٌ

(الأعشى، ٢٠١٠م، ٢٠٧)

قصيدة "العرافة":

فِي ظِلِّ سُدْرَتِهَا.. وَالشَّمْسُ تَنْشُرُهُ      مِثْلَ الدَّخَانِ تُنَادِينِي عَلَى عَجَلٍ  
تَقُولُ، وَالْوَدْعُ الْمَنْصُورُ تَنْشُرُهُ      أَمَا تَرَى الْخَيْرَ جَاءَ الْخَيْرُ فَاقْتَبِلِ  
فَرِحْتُ أَقْبَضُ كَفِّي وَهِيَ تَبْسِطُهَا      حَتَّى أَحَسَّ بِمَا تَجْبُوهُ مِنْ أَمَلٍ  
حَدِيثُكَ الْحَلْوَمَا بَانَتْ مَقَاصِدُهُ      بِمَسْمَعِيكَ أَرَانِي رَاحَةَ الْكَسَلِ  
هَآكِ الْبِيَاضَ فِإِنِّي الْآنَ مَنْصَرَفٌ      إِلَى هُمُومِي قَدْ جَاهَرَنَ بِالْعَدَلِ

(المجدوب ١، ١٩٨٢م، ٢٧٤-٢٧٦)

لأهل السودان شغف باستكناه الغيب، وتتعدد طرائقهم في ذلك، لكنّها تتفق في فلكلوريتها وإكسابها طيفاً من الإدهاش والمتعة والغرابية والتوجس، فمن طرقهم السعي إلى الكجور وما يحيطه من رهبة التدين، ومنها ضرب الرمل، لكن ما ظفرت طريقةً بانتشار واسع مثلما ظفر به رمي الودع، فهو موجود تقريباً في كل بيئاتنا، ما أجمه دين، وما أبعد مذهب، وينتشر على السواء في الأسواق أم

البيوت، وقد تناوله المجذوب في قصيدته هذه، فما كان له أن يفيتته وهو شاعر الصور الشعبية السودانية، وإلا يكون قد رسب في مضماره، والقصيدة أوجزت في رسم لوحات جلسة الودع، وأطنبت في تصوير حديث النفس والحكمة والوعظ غير المباشر.

ولوحتنا هنا تطل من تحت ظل شجرة من أشجار السدر نهاراً، ولم يسع إليها شاعرنا إنما العرافة هي التي اجتذبتة بندائها، تسارع في إغرائه بالجلوس إليها، وبإغوائه بقولها له: (جاءك الخير) قبل أن تضرب له الودع، وهذا من أساليب ضاربات الودع لجذب زبائنهن، بدءاً في قبض يده وبسطها في حركة متوالية كأنه ينادي بها، ويستحث شيئاً هو الأمل الذي تحبوه به، وهي تبسط يدها كأنها تمدُّ إليه وتبسط ذلك الأمل وتدفعه، وهذا تصوير جميل لهذا التقليد، ثم يقول ساخرًا إنَّ ما كان من حديثها الجميل لم يتحقق، وإنَّما ابتلاه بالكسل، لأنَّه يبني عليه فلا يسعى، ثم يمحصها بياضه وينصرف، والبياض هو ما يدفعه الإنسان للفكي أو الفقير لقضاء غرض أو كتابة حجاب (قاسم، ١٩٨٥م، ١٤٤).

قصيدة (أمطار الجنوب):

غبطت العرايا أطرقتوا تحت وابل	خُشوعاً لآيات (الكجور) لهم سرُّد
يصيد لهم من كل أفق سحابة	وإن شاء لم يُمطرهم وله المجد
وُبدفن شيخ الحي حياً وسره	بُنوه لهم فخر بما أجملوا عدُّ
لدى حُجرة في الأرض والموت	يُعاقره الخمر المريسة واللحد
ومن فوقه طبل صخوب ورقصة	تطوف به منها التحية والودُّ

هذه لوحات خاصة بصور الحياة الشعبية في جنوب السودان، وفيها من التشويق والغرائبية ما فيها، وعلة ذلك جهل كثير من السودانيين بتلك الثقافة، ويمجد لشاعرنا إطلاله على ذلك الجزء

الحبيب من الوطن - الذي شقَّ طريقه الآن لشأنه - وعكسه لجوانب من حياته الشعبية، بهذا البهاء.

نرى في اللوحة الأساسية، جمعاً من الجنوبيين، يتحلقون بسكينة حول كجورهم، وهو يتلو عليهم كلماته، ويتصرف في الأمطار، فيهب هؤلاء ويمنع أولئك منها، ثم ينتقل إلى مشهد آخر من اللوحة وهو مشهد دفن الكجور حياً، وسط فرحة من أبنائه، وأراد الشاعر هنا القتل الطقسي، وهو أن يقوم القوم بقتل الكجور إن أكدت الأمارات حتمية موته، فيأبون عليه الموت حتف أنفه، ويتولون هم زهق روحه، وذلك اعتقاداً منهم أن روح الكجور التي تتلبس الرجل تهلك معه إن ترك صاحبها يموت حتف أنفه وتفنى، فيقتلونه حفاظاً عليها لتحلَّ من بعد في خلفه. ثم ينتقل إلى لوحة متفرعة من اللوحة السابقة وهي لوحة ترسم طريقة الدفن، فيُدفن الكجور في داخل حجرتة، ويوضع معه في قبره - الذي يكون مجوفاً كالغرفة - شيئاً من الخمر وبعض موارثاته، اعتقاداً منهم أنه سيشرها ويستخدمها في حياته البرزخية التي يحياها حسب الاعتقاد (انظر جهدية، ٢٠١٨م، ١٤١ - ١٤٢)، أيضاً (فيرين، ٢٠١٣م، ٢٤٤).

وصورة أخرى يرسمها لنا وهي صورة احتفالات موت الكجور حيث تضرب الطبول ويرقص الناس وهم يطوفون حوله.

وكلمة (الكجور) ليست عربية فيما أرجح، وفي أصلها منازعة بين المجموعات اللغوية السودانية، لكن معناها معروف، فهو شخصية دينية مرموقة في الديانات الإفريقية يقوم بأدوار مهمة فيها، أهمها أنه واسطتهم مع ربهم (انظر نصر، ٢٠١٩م، ١٩ - ٢٠) وقد لاذ هنا المجذوب بالعامية، صدقاً وأصالةً، لأنَّ الكلمة هنا فيها إدراك حسي بالمعنى وتجريدٌ له، وبمثل هذه الكلمات التي يدخلها المجذوب نجعله أهم الذين عبروا عن أسئلتنا، فهذه المفردة لن نجدها في أي لغة غير لغتنا السودانية.

## الخاتمة

١/ غامرت هذه الدراسة في تصيد لوحات الحياة الشعبية عند المجدوب التي جاءت في ديوانيه (نار المجاذيب) و(الشرافة والهجرة)، فتلقطت أخصب لوحاته تلك فيها، فأبانت قدرات المجدوب التصويرية، التي نقلت تلك الصور الشعبية من الواقع إلى صور ذهنية تُرى بالكلمة بفنية عالية، فقد رسمها بتفاصيلها وألوانها وروائحها وأحاسيسها نابضةً حية، فوضعنا أمام لوحات فنان حاذق عبّر عن مرئياته بكلمات قادرة على التصوير، فالتصوير حسبه نقل صورة الواقع كما هي، لكن الشاعر المصور فضله نقل الواقع نابضاً بالحياة يتنفسها ويشتمُّها ويتفاعل بإحساسها، ثبتت قوة شخص المجدوب الرسام، فكان يضع لوحته الرئيسية ويتابعها بلوحات متفرعة تستقصي تفاصيل صورته، واتسمت لوحاته بفنية البناء فكانت كثيفة لا تُرى فيها فراغات.

٢/ أما في نطاق الحياة الشعبية السودانية، فكان المجدوب قد استعار لنفسه كنية (الشعبي) شغفًا منه بهذه الحياة التي عاشها طويلاً وعرضاً، ولم أقف على شاعر سوداني أحاط بتفاصيل الحياة الشعبية السودانية مثلما أحاط بها المجدوب، فهو لم يغادر صورة شعبية من صور مجتمعه، فصوّر القرية وتفاصيل الحياة فيها، وصور الزواج بتفاصيله العديدة، وصور مجالس الأنادي، وصور رامية الودع، وأورد المحاية والبخرة والعلاجات البلدية، وصور بائعة الكسرة ومراحل صناعتها، وصور العادات والتقاليد ما قَبَّح منها وما مُدِّح، وهو الوحيد الذي صور عادات الجنوب وتقاليده، فصور الكجور صانع المطر، وصوّر القتل الطقسي له، وأعطى الحياة الاجتماعية قسمها بما فيها من ظلم وحييف، فصور ماسح الأحذية الذي أحلامه معلقة بالتراب.

٣/ كان المجدوب يتخير ألفاظه لتؤدّي غرضه بإحساسه، ويتخير للوحته موسيقاها ولغتها المناسبة لتأدية غرضه، وكان يستخدم مفردات عامية بوعيٍّ ويوظف التراث السوداني في

لوحاته، وقد ظهر شغف المجدوب بالمرأة وفهمه لحقائق نفسيتها، وما تركب فيها فصور ذلك أبدع تصوير.

٤/ لقد أحال المجدوب ديوانه لوحات شعبية متباينة الألوان كجبة الدرويش مختلفة الثقافات فمثل حقيقة بلادنا، وكانت لوحاته نابضة بالحياة كأزهي ما يكون، ربما لأنَّ موهبة الرسم كانت مستكنة في دواخله منذ طفولته كما زعم، فلما أفلتت منه جعل يراعه ريشةً يرسم بها كلماته وأشعاره.

## المصادر والمراجع

- أبو ذكري، حوار محمد المهدي المجذوب مع أبو ذكري، مجلة الثقافة السودانية، العدد الأول، وزارة الثقافة والإعلام-الخرطوم، نوفمبر ١٩٧١م.
- الأعشى، ميمون بن قيس، الديوان، تحقيق محمود إبراهيم محمد الرضواني، وزارة الثقافة والفنون والتراث- قطر الدوحة، ط ١، ٢٠١٠م.
- إمام، محمد مسعد، رمزية التمساح في الثقافة النوبية، المجلة العلمية لكلية الآداب، جامعة أسبوط: العدد (٨٤) أكتوبر ٢٠٢٢م، ١٣٨٦-١٣٨٧.
- جماع، فضيلي، قراءة في الأدب السوداني الحديث، دار جريدة عمان للطباعة والنشر، ١٩٩١م.
- جهدية، عبد الله عبد الله، المقدمة في التاريخ الاجتماعي لقبيلة أما- النيمانج، دار جامعة أمدرمان الإسلامية للطباعة والنشر، ط ٢، ٢٠١٨م.
- حمد النيل محمد الحسن:
- السودانية في الشعر والنقد، مطبعة جامعة الخرطوم، ط ١، ٢٠١٨م.
- السودانية في الشعر الرؤية والأداء، مجلة الدراسات السودانية، المجلد ١٧، ٢٠١١م، معهد الدراسات الإفريقية والآسيوية-جامعة الخرطوم.
- الخانجي، عبد الرحمن عبد الرؤوف، أثر النزعة للرسم في الصورة الشعرية لمحمد المهدي المجذوب في ديوان نار المجاذيب، مجلة الدراسات السودانية مجلد ٥، عدد ١، أغسطس ١٩٧٥، معهد الدراسات الإفريقية والآسيوية-جامعة الخرطوم.
- سعيد، وعثمان، نبيل رابع آدم سعيد، ومأمون أحمد عثمان، نظام الحكم والإدارة في سلطنة الفونج (٩١٠-١٢٣٦هـ / ١٥٠٤-١٨٢١م)، مجلة جامعة كسلا، العدد ١١، ديسمبر

٢٠١٧م.

- الصديق، عمر الصديق: صحيفة آخر لحظة، العدد ٢٣٥، السنة الأولى ٢٣ / ٣ / ٢٠٠٧م،
- صديق، عبد الهادي، أصول الشعر السوداني، دار البلد- الخرطوم، ط ٢، ١٩٨٩م.
- عابدين، عبد المجيد، دراسات سودانية، دار التأليف والترجمة والنشر جامعة الخرطوم، ط ٢، ١٩٧٢م.
- عباس، إحسان، الشعر السوداني نظرة تقييمية، مجلة الدراسات السودانية، ٧ نوفمبر ١٩٧١م، معهد الدراسات الإفريقية والآسيوية-جامعة الخرطوم. ١٩٧١م.
- عنتر بن شداد، الديوان، تحقيق محمد سعيد مولوي، المكتب الإسلامي القاهرة، ١٩٦٤م.
- عون الشريف قاسم، قاموس اللهجة العامية في السودان، المكتب المصري الحديث- القاهرة ط ٢، ١٩٨٥م.
- فيتشر، أرنست، الاشتراكية والفن، ترجمة أسعد حليم، دار القلم-بيروت، لبنان، ط ١، ١٩٧٣م.
- فيرين، عبد الباقي حسن، الأماويون(النيماج) بقية الشعب المروي العظيم، ط ٢، ٢٠١٣م، شركة مطابع العملة.
- الكاشاني، عبد الرازق، معجم اصطلاحات الصوفية/ تحقيق د. عبد العال شاهين، ط ١، ١٩٩٢م، دار المنار- القاهرة.
- ابن كلثوم، عمرو، الديوان، تحقيق إميل بديع يعقوب، دار الكتاب العربي- بيروت، ط ١، ١٩٩١م.
- المجذوب، محمد المهدي،

- ديوان تلك الأشياء، دار الجليل-بيروت، ١٩٨١م.

- ديوان الشرافة والهجرة ٢، دار الجليل- بيروت، ١٩٨٢م.

- ديوان نار المجاذيب، دار الجليل-بيروت، الشركة الأهلية-الخرطوم، ١٩٨٢م.

- محمد علي، محمد، ديوان ألحان وأشجان، دار البلد للطباعة والنشر- الخرطوم، ط، ٢، ١٩٩٨م.
- ابن منظور، لسان العرب، بحواشي اليازجي وجماعة من اللغويين، دار صادر - بيروت، ١٩٩٩م.
- نصر، أحمد عبد الرحيم، جبال النوبة الديانة التقليدية والإسلام، المركز الطباعي - شارع الجمهورية الخرطوم، ط١، ٢٠١٩م.
- هدارة، محمد مصطفى، تيارات الشعر العربي المعاصر في السودان، دار الثقافة-بيروت، ١٩٧٢م.